

4258

fr

1

23 settembre 2014

Repubblica e Cantone  
Ticino

## Il Consiglio di Stato

Ufficio federale delle strade USTRA  
Weltpoststrasse 5  
3015 Berna

### Indagine conoscitiva concernente la revisione del diritto in materia di merci pericolose

Egregio Direttore,

in relazione all'Indagine conoscitiva citata promossa dal Dipartimento federale dell'ambiente, dei trasporti, dell'energia e delle comunicazioni DATEC vi trasmettiamo il nostro parere per il tramite del vostro questionario.

Sperando che le nostre osservazioni possano essere considerate e ringraziandovi per averci consultato, cogliamo l'occasione per esprimerle, egregio Direttore, l'espressione della nostra stima.

**PER IL CONSIGLIO DI STATO**

Il Presidente:

  
M. Bertoli

Il Cancelliere:

  
G. GianellaAnnesso:

- citato

Copia per conoscenza a:

- Dipartimento delle istituzioni (di-dir@ti.ch);
- Segreteria generale del Dipartimento delle istituzioni (di-sg@ti.ch);
- Sezione della circolazione (di-sc.direzione@ti.ch).
- Deputazione ticinese alle Camere federali (joerg.debernardi@ti.ch, nicolo.parente@ti.ch, renata.gottardi@ti.ch, sara.guerra@ti.ch);
- Pubblicazione in internet.

**Domande sulle modifiche al diritto in materia di merci pericolose**

Si prega di inviare le risposte entro il 13 ottobre 2014 a:

**gefahrgut@astra.admin.ch**

oppure: Ufficio federale delle strade, Beat Schmied, 3003 Berna

**Parere trasmesso da:**

Cantone: <input checked="" type="checkbox"/>	Associazione, organizzazione: <input type="checkbox"/>	Altro: <input type="checkbox"/>
Mittente:  Consiglio di Stato Residenza governativa 6500 Bellinzona		

**I. Accordo europeo relativo al trasporto internazionale su strada delle merci pericolose (ADR; RS 0.741.621)**

1. Acconsentite al recepimento delle modifiche dell'ADR?

*(Gli Stati membri dell'ADR hanno la possibilità di respingere le modifiche in blocco. Non è possibile, invece, respingere soltanto in parte).*

SÌ                                       NO                                       Nessun parere / non interessati

Osservazioni:

La modifica del pto 1.1.2.6.3 prevede che nel caso di trasporto di materie liquide non sia più determinante la capacità nominale ma la quantità effettivamente trasportata.  
Se questa modifica venisse accolta, il controllo da parte degli organi di polizia verrebbe reso molto più complicato (o addirittura di fatto quasi impossibile).

2. Avete altre osservazioni sull'ADR?

SÌ                                       NO                                       Nessun parere / non interessati

Osservazioni:

**II. Ordinanza concernente il trasporto di merci pericolose su strada (SDR; RS 741.621)****1. Appendice 1 della SDR****1.1 Modifica al 1.1.3.1.1:**

Acconsentite al fatto che, anche per l'esenzione di cui alla sottosezione 1.1.3.1.1 SDR, per le materie liquide non sia più determinante la capacità nominale, bensì la quantità effettivamente trasportata?

 SI NO Nessun parere / non interessati

Osservazioni:

Vedi osservazioni al pto I, 1

**1.2 Modifica al 1.1.3.1.3:**

Acconsentite al fatto che per gli imballaggi, inclusi i contenitori intermedi per il trasporto alla rinfusa (IBC) e i grandi imballaggi, aventi una capacità superiore a 450 litri si applichino le disposizioni concernenti l'imballo, le ispezioni, l'autorizzazione, il tipo e la marcatura di cui alle parti 4 e 6 dell'ADR nell'ambito dell'esenzione 1.1.3.1 c) ADR?

 SI NO Nessun parere / non interessati

Osservazioni:

**1.3 Integrazione al 1.1.3.6 c.:**

Acconsentite al fatto che l'esenzione relativa al documento di trasporto non si applichi al numero ONU 3509?

 SI NO Nessun parere / non interessati

Osservazioni:

## 1.4 Precisazione al 1.1.3.6.10 d.:

Acconsentite al chiarimento relativo al trasporto di merci pericolose aggiuntive qualora vengano trasportate cisterne vuote, non ripulite?

 SÌ NO Nessun parere / non interessati

Osservazioni:

## 1.5 Modifica al 1.6.1.5:

Acconsentite all'adeguamento della disposizione transitoria?

 SÌ NO Nessun parere / non interessati

Osservazioni:

## 1.6 Modifica al 1.6.14.1:

Acconsentite al fatto che i container-cisterna di cantiere progettati, costruiti e controllati secondo i regolamenti tecnici prima del 1° gennaio 2015 ma non conformi ai restanti requisiti di cui al capitolo 6.14 possano continuare a essere utilizzati fino al successivo controllo periodico?

 SÌ NO nessun parere / non interessati

Osservazioni:

## 1.7 Modifica al 1.6.14.1:

Acconsentite al fatto che i container-cisterna di cantiere omologati secondo i regolamenti tecnici prima del 1° gennaio 2015 ma non conformi alle disposizioni sulla marcatura possano continuare a essere utilizzati fino al successivo controllo periodico?

 SÌ NO nessun parere / non interessati

Osservazioni:

## 1.8 Modifica al 1.6.14.1:

Acconsentite al fatto che i container-cisterna di cantiere omologati prima del 1° gennaio 2015 e muniti della marcatura prevista dai regolamenti tecnici, ma non conformi alle disposizioni dei regolamenti tecnici in materia di progettazione, costruzione e controllo possano continuare a essere utilizzati?

 SI NO nessun parere / non interessati

Osservazioni:

## 1.9 Abrogazione del 4.1.4.1:

Acconsentite all'abrogazione delle prescrizioni sulle scadenze degli esami nel caso di recipienti in materiale composito per gas dei gruppi A, O e F?

 SI NO Nessun parere / non interessati

Osservazioni:

## 1.10 Abrogazione del 6.8.2.4.3:

Acconsentite a cancellare la citazione del dispositivo per il recupero dei gas?

 SI NO Nessun parere / non interessati

Osservazioni:

## 1.11 Inserimento al 6.14.1.1:

Acconsentite all'inserimento e alla definizione del concetto di "volume utile"?

 SI NO Nessun parere / non interessati

Osservazioni:

## 1.12 Soppressione di due rimandi e integrazione al 6.14.1.2:

Acconsentite al fatto che vengano specificate le disposizioni dell'ADR che non si applicano ai container-cisterna di cantiere?

 SÌ NO Nessun parere / non interessati

Osservazioni:

## 1.13 Inserimento al 6.14.2, 6.14.4:

Acconsentite all'inserimento nella SDR dei requisiti sinora sanciti nelle istruzioni tecniche della precedente autorità di controllo?

 SÌ NO Nessun parere / non interessati

Osservazioni:

## 1.14 Inserimento del 7.5.2.2:

Acconsentite all'eccezione rispetto al divieto di caricare in comune oggetti assegnati al gruppo di compatibilità B con materie e oggetti assegnati al gruppo di compatibilità D?

 SÌ NO Nessun parere / non interessati

Osservazioni:

## 1.15 Inserimento del 8.2.1:

Acconsentite al fatto che le disposizioni relative alle corse senza certificato di formazione, contenute nelle istruzioni del 24 ottobre 2012, siano integrate nell'Appendice 1 della SDR e che l'istruzione del DATEC del 24 ottobre 2012 sia abrogata?

 SÌ NO Nessun parere / non interessati

Osservazioni:

1.16 Avete altre osservazioni in merito all'Appendice 1 o alle Appendici 2 e 3 della SDR?

SI

NO

Nessun parere / non interessati

Osservazioni:

**Si prega di inviare le risposte entro il 13 ottobre 2014 a:**

**[gefahrgut@astra.admin.ch](mailto:gefahrgut@astra.admin.ch)**